



ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

Vývoj cen:

Ceny zemědělských výrobců

▲ Celer.....	10,40 Kč/kg
▲ Cibule netříděná suchá.....	7,70 Kč/kg
▼ Čínské zelí.....	7,70 Kč/kg
▼ Kedlubny.....	5,40 Kč/ks
▼ Mrkev a karotka.....	5,90 Kč/kg
▼ Petržel.....	13,90 Kč/kg
▼ Zelí bílé konzumní.....	4,40 Kč/kg
▼ Zelí pro zpracování.....	3,40 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Obchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	5
Informace ze zahraničních trhů.....	5
Aktuality.....	9

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

Ve 43. týdně roku 2007 došlo oproti 41. týdnu k výraznému poklesu **ceny zemědělských výrobců (CZV)** u čínského zelí, a to o 2,10 Kč/kg na 7,70 Kč/kg, tj. o 21,4 %. Průměrná CZV celeru se zvýšila o 0,30 Kč/kg (tj. o 3,0 %) na 10,40 Kč/kg. K mírnému nárůstu CZV došlo také u suché netříděné cibule, a to o 0,10 Kč/kg (tj. o 1,3 %) na 7,70 Kč/kg. Naproti tomu průměrná CZV kedlubny se snížila, a to o 0,30 Kč/ks (tj. o 5,3 %) na 5,40 Kč/ks. Průměrná CZV mrkve a karotky poklesla o 0,10 Kč/kg (tj. o 1,7 %) na 5,90 Kč/kg. CZV polní papriky se stabilizovala na úrovni 41. týdnu, tj. 13,90 Kč/kg. Za sledované období se snížila CZV petržele o 0,60 Kč/kg na 13,90 Kč/kg, tj. o 4,1 %. Dále byl zaznamenán pokles CZV u bílého konzumního zelí, a to o 0,10 Kč/kg (tj. o 2,2 %) na 4,40 Kč/kg. Průměrná CZV zelí pro zpracování zůstala na úrovni předcházejícího období, tj. na 3,40 Kč/kg. Ve 43. týdně se dále prodávalo červené zelí v rozmezí od 5,- do 8,- Kč/kg.

Obchodní ceny

Ve 43. týdně 2007 došlo ve srovnání s 41. týdnem k výraznému procentickému nárůstu průměrné **obchodní nákupní ceny (NC)** květáku z dovozu, a to o 7,80 Kč/ks (tj. o 72,9 %) na 18,50 Kč/ks. Jeho **obchodní odbytová cena (OC)** vzrostla o 8,20 Kč/ks na 22,- Kč/ks, tj. o 59,6 %.

Za stejné období naopak poklesla průměrná NC importované mrkve a karotky o 0,60 Kč/kg (tj. o 9,1 %) na 5,60 Kč/kg, její OC se snížila o 0,90 Kč/kg na 7,10 Kč/kg, tj. o 11,3 %. Výrazný pokles průměrné NC byl zaznamenán i u salátových okurek z dovozu, a to o 6,10 Kč/kg (tj. o 22,4 %) na 21,- Kč/kg. K poklesu NC došlo také u žluté papriky z dovozu o 8,10 Kč/kg (tj. o 20,0 %) na 32,30 Kč/kg, její OC se snížila o 4,50 Kč/kg (tj. o 9,9 %) na 41,- Kč/kg. Naproti tomu OC bílé papriky vzrostla o 12,70 Kč/kg na 41,30 Kč/kg, tj. o 44,3 %. Ve 43. týdně došlo ke snížení NC u importovaného póru, a to o 1,70 Kč/kg (tj. o 11,4 %) na 13,50 Kč/kg, jeho OC klesla o 2,40 Kč/kg (tj. o 12,4 %) na 17,10 Kč/kg. Průměrná NC rajčat z dovozu poklesla o 4,90 Kč/kg (tj. o 15,8 %) na 26,20 Kč/kg, jejich OC se snížila o 3,30 Kč/kg na 31,80 Kč/kg, tj. o 9,3 %. NC se snížila také u tuzemského bílého zelí o 0,50 Kč/kg na 4,90 Kč/kg, tj. o 8,6 %, jeho OC poklesla o 1,- Kč/kg (tj. o 13,8 %) na 6,- Kč/kg. Pokles NC byl zaznamenán i u volného kysaného zelí od domácích producentů, a to o 1,60 Kč/kg (tj. o 15,4 %) na 9,- Kč/kg, jeho OC se snížila pouze o 0,50 Kč/kg (tj. o 4,2 %) na 12,20 Kč/kg. Průměrná NC importovaného pekinského zelí se snížila o 1,50 Kč/kg na 8,10 Kč/kg, tj. o 15,6 %, jeho OC poklesla o 2,40 Kč/kg na 11,60 Kč/kg, tj. o 17,3 %.

Ceny zemědělských výrobců

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 43. týden 2007

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 41. týdnu 2007	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Celer	kg	8,00	13,00	10,40	+ 0,30	+ 3,0
Cibule netříděná suchá	kg	7,00	8,00	7,70	+ 0,10	+ 1,3
Čínské zelí	kg	7,00	8,00	7,70	- 2,10	- 21,4
Kedlubny	ks	5,00	6,30	5,40	- 0,30	- 5,3
Mrkev a karotka	kg	5,50	6,20	5,90	- 0,10	- 1,7
Paprika polní	kg	13,00	15,00	13,90	0,00	0,0
Petržel	kg	13,00	14,90	13,90	- 0,60	- 4,1
Zelí bílé konzumní	kg	3,80	5,20	4,40	- 0,10	- 2,2
Zelí červené	kg	5,00	8,00	6,50	.	.
Zelí pro zpracování	kg	3,00	3,80	3,40	0,00	0,0

Poznámka : Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy. MJ = měrná jednotka, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici, * = méně než 3 respondenti.

Pramen : ZUČM

Aktuální situace v prodeji zeleniny ve 42. a 43. týdnu 2007

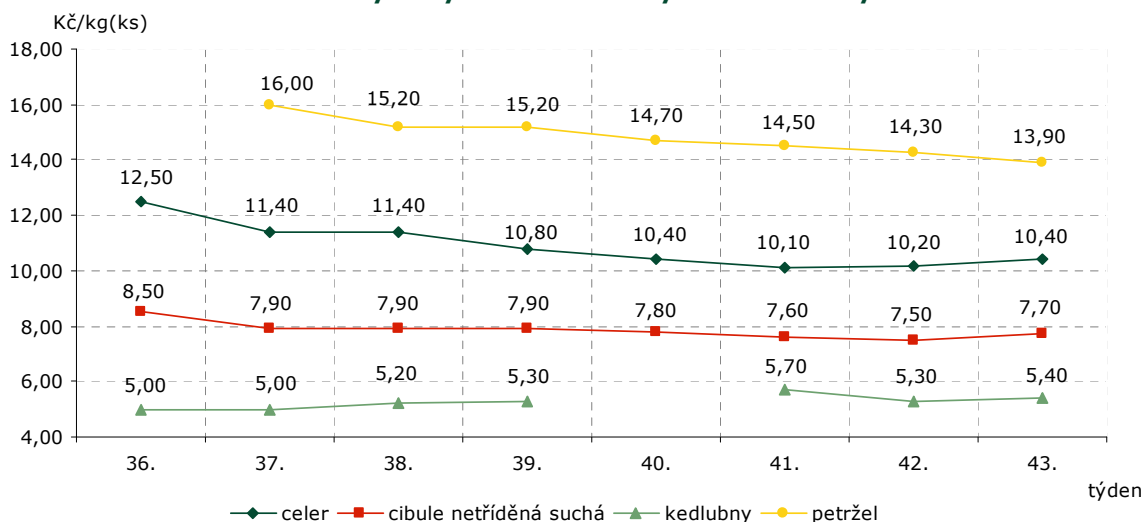
Ve 42. týdnu ceny pekinského zelí stagnovaly, odbyt váznul pravděpodobně pod vlivem levnějších dovozů ze zahraničí. Stále platí, že zboží je málo a není třeba prodávat za každou cenu. V nabídce se mimo jiné objevila ředkev černá v ceně 5,- až 9,- Kč/kg.

Ve 43. týdnu vzhledem k podzimnímu počasí a postupující sklizni dochází u některých druhů,

především u celeru a pekinského zelí k dočasnému převisu nabídky. Tato situace je způsobena snahou některých pěstitelů o prodej přímo z pole, nebo o prodej partií, které nejsou k naskladnění příliš vhodné. Je dobré, aby se pěstitelé v takové situaci byli schopni mezi sebou dohodnout na rozumné ceně, zvláště pak když dovozy těchto komodit jsou na minimální úrovni.

Pramen : ZUČM

Porovnání CZV vybraných druhů zeleniny od 36. do 43. týdne 2007



Obchodní ceny

Obchodní nákupní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 43. týden 2007

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±43/41	min.	max.	průměr	±43/41
Celer bez natě	kg			*		7,70	11,60	9,70	+ 0,00
Cibule světlá suchá	kg	4,00	7,90	7,00	+ 0,00	4,00	9,20	6,90	+ 0,10
červená	kg			*		11,00	13,00	12,10	+ 0,60
Česnek	kg			*		51,00	62,70	54,80	- 3,40
Červená řepa	kg			*		4,50	7,30	5,60	- 0,20
Kapusta hlávková	kg	6,50	8,50	7,50	.			*	
Kedluben	ks			*		4,50	7,30	6,40	- 0,10
Křen	kg			*		44,00	50,20	46,40	- 0,30
Květák	ks			*		16,90	20,00	18,50	+ 7,80
Mrkev a karotka raná	kg	5,30	8,30	6,70	- 0,20	5,10	6,50	5,60	- 0,60
Okurky hadovky	kg			*		15,50	24,90	21,00	.
Paprika bílá	kg			*		19,90	47,60	36,00	.
červená	kg			*		28,00	38,00	32,60	+ 0,90
zelená	kg			*		12,00	23,50	16,50	.
žlutá	kg			*		20,00	41,90	32,30	- 8,10
Pór	kg			*		12,50	14,50	13,50	- 1,70
Rajčata	kg			*		21,50	33,50	26,20	- 4,90
Zelí bílé	kg	4,40	5,90	4,90	- 0,50			*	
červené	kg	5,30	7,30	6,40	- 0,20			*	
kysané balené	ks	5,00	10,90	7,80	- 0,00			*	
kysané volné	kg	5,00	14,00	9,00	- 1,60			*	
pekingské	kg			*		7,70	8,50	8,10	- 1,50
Žampiony	kg			*		35,00	38,70	37,70	+ 0,00

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH; MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen : TIS ČR SZIF



Obchodní odbytové ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 43. týden 2007

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Odbytové ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±43/41	min.	max.	průměr	±43/41
Brokolice	kg			*		17,90	21,40	18,80	.
Celer bez natě	kg			*		9,80	13,60	11,50	- 0,60
Cibule světlá suchá	kg	6,30	9,20	8,00	+ 0,00	6,00	10,80	7,70	- 0,20
červená	kg			*		13,90	18,20	15,80	+ 0,60
Česnek	kg			*		56,90	73,00	67,00	- 1,00
Červená řepa	kg	7,00	8,70	7,60	- 0,00	6,90	8,70	7,60	- 0,20
Kapusta hlávková raná	kg	9,90	10,90	10,40	.	9,80	11,00	10,30	- 0,10
růžičková	kg			*		22,30	26,00	23,50	.
Kedluben	ks	6,90	9,50	8,10	.	7,50	8,70	7,90	+ 0,30
Křen	kg			*		51,00	62,90	58,20	+ 1,40
Květák	ks			*		18,00	25,90	22,00	+ 8,20
Mrkev a karotka	kg	6,70	9,70	7,80	+ 0,00	5,70	8,90	7,10	- 0,90
Okurky hadovky	kg			*		19,50	29,40	26,40	- 1,70
salátové	kg			*		19,00	23,30	21,00	- 6,10
Paprika bílá	kg			*		23,50	55,90	41,30	+ 12,70
červená	kg			*		33,00	44,20	39,20	+ 1,90
zelená	kg			*		13,90	26,00	20,10	+ 0,50
oranžová	kg			*		36,50	47,50	42,70	+ 0,50
žlutá	kg			*		26,00	48,70	41,00	- 4,50
slovenská	kg			*		21,90	26,00	24,60	.
Petrželová nať kadeřavá	kg	46,60	69,00	61,50	- 1,90			*	
Pór	kg			*		15,00	20,90	17,10	- 2,40
Rajčata	kg			*		23,90	39,20	31,80	- 3,30
Cherry (250 g)	ks			*		19,40	23,80	21,10	.
Salát barevný	ks	11,30	12,00	11,70	- 0,80			*	
hlávkový	ks	8,30	9,00	8,60	- 0,40	9,00	9,70	9,20	.
Zázvor	kg			*		63,50	68,80	66,30	+ 0,00
Zelí bílé	kg	4,90	6,90	6,00	- 1,00	4,60	6,50	5,70	- 0,30
červené	kg	5,90	8,70	7,40	- 0,20	6,90	8,00	7,50	- 0,00
kysané balené	ks	8,90	12,80	9,90	+ 0,00	7,90	13,20	9,60	- 0,30
kysané volné	kg	9,10	16,50	12,20	- 0,50	9,10	12,50	11,40	- 1,40
pekingské	kg			*		9,00	14,40	11,60	- 2,40
Žampiony	kg			*		44,00	52,50	47,00	+ 0,00

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen : TIS^{CR}SZIF

Spotřebitelské ceny

Srovnání průměrných spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny

Kč/kg

Druh/týden	30.	31.	32.	33.	34.	35.	36.	37.	38.	39.	40.	41.	42.
Papriky	61,17	57,43	54,78	51,56	46,42	47,88	49,25	50,76	55,57	-	61,71	59,15	61,76
Rajská jablka	34,39	30,90	27,63	29,24	28,97	28,43	27,64	30,75	37,37	-	46,87	47,26	46,09
Karotka pravá	15,29	14,75	12,90	13,30	13,85	13,97	12,59	12,90	12,54	-	12,73	12,47	12,60

Poznámka: Spotřebitelské ceny v týdenních šetřeních jsou zjišťovány u malého souboru prodejen, proto mají uváděné ceny pouze orientační charakter,
- = údaj nebyl k dispozici.
Pramen: ČSÚ

Informace ze zahraničních trhů

Obchodní ceny zeleniny ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 16.10.2007

USD/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Průměrná cena
Brokolice	Velká Británie	kg	1,83
Celer	Velká Británie	ks	0,68
Cibule	Velká Británie	kg	0,30
Česnek	Čína	kg	2,85
Květák	Velká Británie	ks	0,64
Ledový salát	Velká Británie	ks	0,47
Mrkev	Velká Británie	kg	0,55
Okurky salátové	Holandsko	ks	0,64
Paprika zelená	Holandsko	kg	1,83
Petržel kadeřavá	Velká Británie	kg	2,37
Rajčata	Španělsko	kg	1,27
Zelí bílé	Holandsko	kg	0,51

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

Ceny zemědělských výrobců zeleniny ve Španělsku – region Valencia

Datum zjištění ceny: 15.10.2007

EUR/MJ

Druh zeleniny	MJ	Cena minimální	Cena maximální
Celer	kg	0,24	0,27
Cuketa	kg	0,35	0,70
Květák	kg	0,48	0,48
Okurky polní	kg	0,40	0,70
Paprika červená	kg	0,75	0,75
zelená	kg	0,75	0,75
Rajčata	kg	0,70	1,05

Pramen : FAMMU/FAPA



Průměrné velkoobchodní ceny domácích producentů zeleniny v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 42. týden (k 16.10.2007)

HUF/MJ

Druh zeleniny	MJ	Velkoobchod			
		Debrecen	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Brokolice	kg	-	-	190	250
Celer	ks	80	85	-	-
Cibule žlutá	kg	90	100	75	100
Česnek	kg	550	520	560	650
Kapusta hlávková	kg	90	75	-	-
kadeřavá	kg	100	130	120	120
Kedlubn	ks	70	65	-	-
Květák	kg	200	200	160	150
Mrkev	kg	130	100	100	100
Okurky hadovky	kg	180	-	210	180
Papriky žluté	kg	260	180	-	280
Petržel	kg	250	260	230	250
Rajčata	kg	270	-	-	220
Ředkvičky	kg	120	-	100	-
Zelí bílé	kg	60	70	70	70
Žampiony	kg	500	-	-	450

Poznámka: - = údaj není k dispozici

Pramen : AKII

Velkoobchodní ceny zeleniny ve vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 16.10. - 18.10.2007

PLN/MJ

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Kalisz		Lublin		Poznań		Rzeszów	
		18.10.2007		18.10.2007		16.10.2007		18.10.2007		18.10.2007	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáci produkce:											
Celer	kg	1,20	1,75	0,80	1,00	1,60	2,00	1,40	1,60	2,00	2,50
Cibule	kg	0,50	0,80	0,50	0,80	0,66	0,80	0,60	1,00	0,87	1,00
Květák	ks	3,00	4,00	2,50	3,00	2,50	3,00	3,00	3,50	2,50	3,00
Mrkev	kg	0,50	0,85	0,40	0,60	0,70	0,90	0,60	0,85	1,00	1,00
Okurky nakládačky	kg	4,33	5,00	3,50	4,00	4,50	5,00	4,80	5,40	-	-
Petržel	kg	2,50	3,30	1,50	1,60	2,40	3,00	1,80	2,00	2,50	3,00
Salát	ks	1,33	2,00	0,80	1,00	1,00	1,00	0,80	1,00	1,20	1,50
Rajčata	kg	3,75	4,50	2,00	2,50	3,66	3,67	3,00	3,83	3,50	4,00
Ředkvičky	sv.	0,90	1,30	-	-	0,80	1,10	0,60	0,80	1,00	1,00
Zelí bílé	kg	0,40	0,55	0,80	1,00	-	-	0,60	0,60	0,48	0,60
Žampiony	kg	4,00	5,50	3,50	5,00	5,00	5,50	4,25	5,60	4,50	5,00

Poznámka: - = údaj není k dispozici

Pramen : Rynek owoców i warzyw świeżych



Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny v tržnicích SRN

Datum zjištění ceny: 10.10.2007

EUR/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Hamburk	Mnichov	Berlín	Hannover	Frankfurt
Brokolice	Německo	100 kg	140 - 170	160 - 185	163 - 188	160 - 200	133 - 176
Cibule 40-60/50-70 mm	Německo	25 kg	7,5 - 8,5	6 - 7	8 - 9,5	8 - 10	7 - 9,5
Celer	Německo	100 kg	50 - 65	-	55 - 70	55 - 70	45 - 65
Cuketa 14 - 21 cm	Německo	100 kg	80 - 120	100 - 130	110 - 140	100 - 140	130 - 150
Červená řepa	Německo	100 kg	35 - 50	55 - 60	45 - 60	40 - 50	50 - 60
Květák	Německo	6 ks	6 - 7,5	4,5 - 6	6,5 - 7,5	5,5 - 7	5 - 6
Mrkev	Německo	100 kg	25 - 40	40 - 45	28 - 42	32 - 45	36 - 48
Pór	Belgie	100 kg	50 - 70	70 - 82	60 - 80	65 - 80	70 - 80
Paprika zelená	Holandsko	100 kg	140 - 180	150 - 170	170 - 200	170 - 190	160 - 200
červená	Holandsko	100 kg	180 - 220	180 - 190	180 - 210	180 - 210	200 - 220
žlutá	Holandsko	100 kg	330 - 400	300 - 355	300 - 340	290 - 380	280 - 330
Rajčata Cherry (250 g)	Holandsko	100 ks	100 - 115	90 - 100	100 - 115	100 - 130	83 - 106
Salát ledový	Německo	8-10 ks	2,5 - 3,75	4 - 4,5	3 - 4	3 - 4,5	3,5 - 4,5
Zelí bílé	Německo	100 kg	20 - 38	22 - 32,5	25 - 35	24 - 35	35 - 40
čínské	Německo	100 kg	40 - 55	40 - 50	40 - 50	45 - 60	45 - 60

Poznámka : ks = kus, sv. = svazek, - = údaj není k dispozici.

Pramen : ZMP - Obst. & Gemüse

Přehled cen zeleniny v Chorvatsku

Datum zjištění ceny: 15.10. - 21.10. (42. týden) 2007

HRK/kg

Druh zeleniny	Velkotržnice			Tržnice			Prodejny		
	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr
Rajčata	4,00	14,00	8,71	4,00	18,00	10,32	7,90	23,99	13,09
Papriky celkem	5,00	10,00	6,82	3,00	12,00	8,10	4,99	20,99	9,00
Okurky salátové	3,00	8,00	6,15	6,00	15,00	10,13	6,98	13,00	9,18
Cibule	2,00	5,00	3,33	3,00	10,00	5,77	3,49	7,00	5,09
Česnek	7,00	20,00	10,56	10,00	30,00	17,40	9,99	20,00	13,49
Květák	5,00	10,00	6,85	5,00	20,00	9,59	4,99	12,99	9,03
Mrkev	3,90	6,50	5,16	4,00	12,00	8,38	3,99	8,99	5,57
Salát celkem	5,00	11,00	7,91	8,00	20,00	12,87	7,00	14,98	11,15
Špenát	5,00	12,00	8,23	7,00	20,00	13,21	7,99	14,99	12,81
Zelí bílé	1,70	3,00	2,17	1,50	8,00	4,40	1,99	3,99	2,83
červené	2,50	4,50	3,46	3,00	8,00	5,50	3,99	6,98	5,27
Žampiony	16,50	22,00	18,93	12,00	27,00	21,31	12,99	33,99	26,07

Poznámka: - = údaje nejsou k dispozici.

Pramen : TISUP - Voće i povrće



Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny ve Francii – tržnice Paříž

Datum zjištění ceny: 18.10. 2007

USD/kg

Druh zeleniny	Země původu	Cena		
		min.	max.	průměr
Cibule	Francie	0,31	0,40	0,35
Česnek bílý	Francie	3,55	3,97	3,69
Květák (ks)	Francie	1,37	1,50	1,42
Mrkev	Francie	0,54	0,64	0,57
Papriky zelené	Francie	1,70	1,99	1,84
Petržel kadeřavá	Francie	1,84	2,13	1,99
Rajčata	Francie	1,70	1,84	1,77
Salát ledový (ks)	Francie	0,47	0,59	0,53
Žampiony	Polsko	2,84	3,12	3,05

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

Ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 15.10. - 18.10.2007

SKK/MJ

Druh zeleniny	MJ	Náкупní ceny od producentů		Odbytové ceny z velkoobchodu	
		cenové rozpětí	průměrná cena	cenové rozpětí	průměrná cena
Cibule	kg	6,00 - 10,00	7,71	9,50 - 13,00	11,00
Celer	kg	8,00 - 12,00	10,00	13,50 - 19,00	15,29
Česnek D	kg	-	-	61,50 - 85,00	73,78
Červená řepa	kg	4,50 - 6,00	5,00	7,00 - 12,00	9,75
Kapusta hlávková	kg	6,50 - 14,00	11,42	13,00 - 16,00	14,80
Kedluben	ks	5,00 - 7,00	6,33	8,90 - 12,00	9,97
Květák	ks	16,00 - 18,00	17,00	19,00 - 23,00	21,81
Mrkev	kg	5,00 - 8,00	5,80	7,50 - 11,00	9,16
Okurky salátové	kg	16,81 - 28,00	22,36	29,00 - 39,00	31,18
Paprika rychlená	kg	7,00 - 21,01	13,00	18,00 - 33,90	23,83
Petržel	kg	15,00 - 18,00	16,00	17,00 - 29,00	22,29
Pór D	kg	-	-	12,90 - 29,00	22,92
Rajčata rychlená	kg	20,00 - 39,00	27,38	28,00 - 41,50	35,46
Ředkev bílá D	kg	-	-	22,90 - 28,00	24,51
Salát hlávkový	ks	3,00 - 7,00	5,25	8,00 - 10,00	9,00
Zelí bílé	kg	4,00 - 7,00	5,58	6,50 - 11,00	8,00
červené	kg	5,00 - 7,00	6,00	7,00 - 13,00	9,77
kysané	kg	-	-	13,50 - 19,00	15,36
pekingské	kg	-	-	12,00 - 25,00	17,30
Žampiony volně ložené	kg	-	-	57,00 - 70,00	64,97

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz, - = údaje nejsou k dispozici.

Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou



Cena zelí klesla

Ve 42. kalendářním týdnu odbytové ceny kořenové zeleniny většinou klesaly. Oslabila průměrná odbytová cena domácí i dovozové mrkve (- 1,6 % a - 2,6%). Průměrná cena domácí petržele klesla o 9,5 % a naopak cena petržele z dovozu se zvýšila o 5,8 %. O 12,2 % klesla i průměrná cena celeru z domácí produkce, přičemž cena importovaného se zvýšila o 3,6 %. Podobně také odbytová cena červené řepy oslabila o 9,3 % a cena řepy z dovozu posílila o 18,5 %.

U košťálové zeleniny se odbytové ceny měnily nerovnoměrně. Od - 1,5 % po - 9,7 % klesly průměrné ceny bílého i červeného zelí z domácí produkce a z dovozu, přičemž cena bílého zelí z dovozu se stabilizovala. Oslabila cena domácí hlávkové kapusty o 10,4 % a naopak cena hlávkové kapusty z dovozu stoupla o 2,3 %.

U domácího květáku cena oslabila o 12,5 %, u importovaného květáku o 5,4 %. Cena domácího i importovaného kedlubnu se stabilizovala.

Odbytové ceny plodové zeleniny kolísaly. Výrazně, až o 22,0 % a 16,2 %, se snížila cena domácích i dovozových rajčat. Ceny domácích a dovozových paprik se posílily o 11,6 %, resp. o 5,8 %. Odbytové ceny domácích salátových okurek oslabily o - 3,5 % a importovaných o 7,3 %.

Ceny listové zeleniny oslabily od - 4,8 % (hlávkový salát) až po - 21,6 % (importované pekingské zelí). Pouze cena hlávkového salátu z dovozu posílila o 2,6 %.

Ceny cibulové zeleniny klesly, kromě ceny importovaného póru (+ 5,6 %). Cena cibule z domácí produkce oslabila o - 5,8 % a z dovozu o - 8,3 %.

Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny v Itálii

EUR/kg

Druh zeleniny	Týden		± %
	15.10. - 21.10. 2007	8.10. - 14.10. 2007	
Celer	0,26	0,29	- 9,48
Cibule žlutá	0,43	0,43	0,00
Česnek	1,50	1,50	0,00
Hlávkový salát	0,31	0,35	- 9,57
Květák a brokolice	0,35	0,43	- 17,44
Mrkev	0,16	0,16	0,00
Okurky	0,25	0,28	- 12,28
Papriky	0,60	0,45	+ 33,33
Rajčata	0,55	0,52	+ 6,45

Pramen: ISMEA, Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare

Projekt Žiju bio pomáhá osvětě spotřebitele

Informovat nejširší veřejnost o biopotravinách a ekologickém zemědělství, ale také pomáhat producentům biopotravin, to jsou cíle informačního projektu Žiju bio! ministerstva zemědělství. Zájemcům jsou k dispozici webové stránky www.ziju-bio.cz, kde najdou aktuální informace o všech probíhajících akcích, telefonní linky pro zemědělce a spotřebitele (+420 246 060 682 a +420 246 060 683) a email (info@ziju-bio.cz), kde se mohou radit s odborníky.

„Nechceme, aby byl s biopotravinami spojován pouze jeden měsíc v roce,“ vysvětluje ministr zemědělství Petr Gandalovič a dodává: „naším

cílem je také vyzkoušet nové komunikační a informační postupy při propagaci bioproduktů a ekozemědělství.“ Informační projekt Žiju bio! potrvá do konce roku. Jeho součástí jsou přednášky, ochutnávky biopotravin nebo například bioostrovy v obchodních řetězcích. V Praze, Brně a Hořicích proběhnou semináře na téma „biopotraviny a jejich vliv na životní styl“, „marketing biopotravin“ nebo „ekologické zemědělství a systém kontroly v ekologickém zemědělství“.

Kdo jsou vlastně lidé nakupující biopotraviny a jak často biopotraviny kupují? Biopotraviny kupují



především ženy s vyšším vzděláním a z větších měst. Pravidelně kupuje biopotraviny asi 5% spotřebitelů, další asi čtvrtina nepravidelně. Zajímavé je, že zhruba u třetiny zákazníků je hlavní překážkou k nákupu biopotravin nedostatek informací. Ředitel odboru environmentální politiky ministerstva Jiří Trnka doplňuje: „Zjistili jsme, že pouze asi čtvrtina spotřebitelů ví, jakým logem se označují biopotraviny. To je pro nás jasný signál k podpoře takových osvětových akcí jako je informační projekt Žiju bio!“

Zájem o biopotraviny v České republice stále roste. Podpora zdravého životního stylu začíná být důležitější než nejnižší cena. „Neustále se zvyšující poptávka konzumentů po bioproduktech signalizuje rostoucí uvědomění o závažnosti otázek zdraví a životního stylu. Už se dál neklade otázka, jestli je ekologické zemědělství možné. Odpověď je jednoznačná - je nevyhnutelné,“ vysvětluje český odborník žijící ve Švédsku Agr.Dr. Josef Dlouhý, Prof.h.c., který stál u zrodu ekologického zemědělství ve Švédsku i v tehdejší Československu.

Pramen: www.agris.cz, 20.10.2007

V ČR se snížila spotřeba konzerv

Produkce a spotřeba konzervované zeleniny a ovoce se v ČR snižuje. Pozici si zachovávají sterilované okurky a zelí, roste produkce kečupů.

V důsledku zvýšené nabídky čerstvého ovoce a zeleniny a dalších faktorů dochází v ČR k snížení spotřeby konzervovaných výrobků. Svou pozici si udržují sterilované okurky a zelí, dobře se prodává dětská výživa a rostoucí trend zaznamenaly kečupy. Nedostatečná je zatím produkce zeleninových šťáv.

Roční objem zpracované zeleniny se v letech 1985-89 pohyboval mezi 110 000 až 125 000 t a u ovoce mezi 82 000 až 165 000 t. V r. 2006 se zpracovalo dohromady jen 140 000 t. Na snížení

objemu zpracování se podílí i zvýšený dovoz ze zahraničí, zdražení vstupů a rozvoj technologií chlazení, zmrazování a sušení. Vliv mělo i zrušení záporné daně z obratu a roztržštění výrobních kapacit privatizací. Nejlépe se konzervářský obor udržel na jižní Moravě.

K poklesu došlo i u výroby sirupů v důsledku široké nabídky jiných nápojů a také se snížila produkce a spotřeba masových konzerv. Svou pozici si udržely paštiky a masové pomazánky.

Zatímco spotřeba konzerv v domácnostech se snižuje, roste jejich využívání ve veřejném stravování.

Pramen: www.agris.cz, 19.10.2007

Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 24.10.2007

100 SKK - 81,356 Kč
1 EUR - 27,185 Kč

1 PLN - 7,438 Kč
1 HRK - 3,704 Kč

1 USD - 19,106 Kč
100 HUF - 10,816 Kč

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí samostatného oddělení
agrární informatiky

tel.: 222 871 577
fax: 222 871 536
e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Anna Mandelíčková

tel.: 222 871 428
fax: 222 871 536
e-mail: anna.mandelickova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.